

opusdei.org

监督的信 (2011年2月)

监督在这个月的信中告诉我们：「与天主的亲近必然使之亲近於他人」，就如同我们从圣母身上所看到的。

2011年2月7日

我至爱的孩子们，愿耶稣为我看守我的儿女们！

就如同教会无数的子女以及全世界许许多多的人一般，我们欢欣地接获天

主之僕若望保祿二世即將在五月一日列為真福的消息。在那一天，礼仪紀念大聖若瑟勞工主保，今年恰巧也是復活節的第二個星期日——救主慈悲主日，這是我們永懷的教宗所摯愛的。

我想到要感謝至聖聖參賜給教會和人類這份新禮物最好的方法，是以嶄新的活力和喜樂在生活中平凡的情況，重新開始這條成聖的道路，這是我們從聖施禮華身上所學到的，教宗若望保祿二世也在他新千年的宗徒文告中指稱那是對於所有基督徒，无一例外，主要的「挑戰」。他告誡我們，「成聖的理想不能遭到誤解，好像那是一種特殊的生活，只是為了少數有聖德的『非凡人士』。按照每一個人聖召的不同，成聖之道也有許多。

(...) 所以列聖的時刻，也成為全心全意向每一位平凡的基督徒提供這個高標準的時刻，而基督徒團體和基督徒家庭的整個生命都應該朝向此一方向。」 [1] 他也 在我們父親的封聖詔書

中，称他为「日常生活的主保圣人」时说到同样的事。[2]

这迫切的需要回应於下几个常年期主日的礼仪，当我们读到圣马尔谷福音第五章时。两天前是真福八端的宣讲，而在接下来的几个星期日，我们会听到关于这成圣召唤的结果；吾主解释这召唤是藉著祂教导的律法展现给所有人得以成全，而此法是天主在西奈山颁给梅瑟的。在章节最後，总结祂的教导：所以你们应当是成全的，如同你们的天父是成全的一样。[3]

没有耶稣基督，我们便无法立志嚮往那目标：sine me nihil potestis facere离了我，你们什麼也不能做[4]，祂在圣若望福音中这麼说。我们每个人也必须自由地合作配合，敞开胸怀迎向圣神的恩赐。这恩赐特别是经过圣事触及我们；圣事是吾主的美善和智慧所建立的外在象徵，藉著它使祂能进到我们内，祂的受造物这里

来。本笃十六世说：天主并非是遥不可及的主，太遥远或太伟大，以致不想理会我们鸡毛蒜皮的小事。他接著说：因为天主是伟大的，祂也关心小事。因为祂是伟大的，藉著永无止尽的爱所创造的人的灵魂、人的本身，并非是小事而是重要的，并值得天主的爱。[5]然後，關於记载於旧约中，对於天主至圣的恐惧反应，教宗补充道，自默西亚降临人间，天主的神圣不仅只是一股令我们被迫於退却、恐惧的明亮耀眼的力量。而是爱的力量，所以是炼净和治癒的力量。[6]

我们在明天二月二日庆祝圣母取洁，与献耶稣於圣殿的节日，它向我们诉说，从自我们的罪过中炼净的需要，在成圣道路上是首要必不可缺的一步。福音中这一幕的场景是在玫瑰经中的欢喜四端中所思及，圣施礼华教导我们藉著邀请我们「进入」玛利亚生命中的这段插曲而默想。让我们记住那是如何写的：在摘录圣路加的一段描述後，我们的父亲写道：而这次，

我的朋友，你将提著鸽笼，试想：她——圣洁的玛利亚——犹如污染的人一般地服从这条法律。

透过这个榜样，愚蠢的孩子，你是否已学会应不顾个人的任何牺牲，去服从主的圣律呢？

洁净自己！你与我的确需要洁净！忏悔！比忏悔更重要的是爱。一种被俘的爱，爱如炙热的烙铁燃烧我们灵魂的不洁，亦如神圣的火焰焚除我们心中的颓丧。[7]

自从赎世天主之子降生成人已超过二十世纪了，不幸地，罪恶仍旧存於世界。虽然基督藉著祂在十字架上的死亡，和光荣的复活已战胜了它，但那些无止尽功绩的效用也取决於我们的合作。依照天主的肖像和模样而造，我们每一个人要努力去将救世主的功勋化为自身的，致力於救赎上与祂合作。祂特别是从我们这些欲望在祂的教会（所有人类救赎的方法和工具）中紧密跟随祂的人身上期望这服务。

你是否竭尽所能的抛弃自己任何令你远离天主的一切？你是否每天滋长达到与吾主更紧密的关系的渴望？

犯罪的经验，不应使我们怀疑自己的使命。的确，罪能使我们难于认出基督。因此，我们务必正视自己的悲惨，竭力净化自己。但这样做的时候，必须意识到：天主并未许下我们，能在现世生活中，取得彻底克服邪恶的胜利。祂所要求於我们的，只是奋勇作战。当圣保禄要求把那使他屈辱的「肉中之刺」拔除时，吾主答道「有我的圣宠为你够了。」（格後 12:9）

天主的德能，常藉我们的软弱而彰显。它激励我们奋战，克服我们的缺点，儘管我们深知，在尘世征途上，我们不会取得彻底的胜利。基督徒的生活，是继续不断的每天重整旗鼓的过程，周而复始，更新不已。[8]

藉著以真诚的痛悔，按照我们该有的惯常性去办和好圣事，我们将会有效

地在我们的生活中与罪恶和它的後果抵抗。我们更加需要了解，这天主慈悲的圣事是由吾主所建立的，不仅是为了原谅重大的罪过，也为了坚强我们的灵魂，奋战我们追求圣德的敌人。基督并非真正鄙弃我们的可悲状况，却恰恰通过我们的可悲状况，通过我们血肉之躯，粪土之身的凡人生活，通过我们改过从善的努力，守身如玉的自重，克服自私的慷慨，捨己为人的义举，以及通过化生活为不懈的服务之中，祂才昭然彰显。[9]

几年前，当本笃十六世开始他的教宗职务时，警惕我们抵抗今日惯常的诱惑：错误地认为有自由去说不（对天主）；陷入罪恶的阴影；并想迳自地做事，是真正作为人的一部分；只有如此我们才能充分利用我们身为男男女女的一切广度和深度，作为真正的自我；我们应该让自由受到考验测试，甚至反对天主，好能实实在在地成为全然的自己。换句话说，教宗说：我们以为罪恶基本上是好的，以

为我们需要它，至少需要一点点，好能体验生命存有的整体。[10]

这论点的错谬有时甚至会渗入想承行天主旨意的人想法中，这能在我们週遭的世界清楚地看见。这是为什麼教宗说：我们看见这并非如此：换言之，罪恶永远是有毒害的，并不会提高人类，反而会降格和使他们蒙羞。那不会使他们变的更伟大、更纯净或更富足，反而会残害和贬低他们。[11]

顺著这话题，在二月十一日我们为纪念露德圣母而庆祝的礼仪，具有特别的重要性。在庇里牛斯山的一角，玛利亚重複地显现给一位年轻女孩，告诉她去祈祷和召集其他人为罪人祈祷後，圣母表明她的身份：我是圣母无玷始胎。换句话说，这位受造者藉著特别的天主宠幸，而堪当天主之母，自她始胎起便免於原罪和所有本罪的玷污。让我们恳求这位伟大的代祷者，仁慈地垂顾我们，并向世界——极

需获得救赎的——倾注她的儿子已为我们获得的丰盛恩宠。

永远活在天主的恩宠中的努力，并不会令基督徒远离他们的同胞。恰好相反，那使他们更体恤他人精神和物质的所需，那给了他们宽厚的心、给了他们能力去同情和为每一个人付出。与天主的亲近必然使之亲近於他人，无论远近。我们从玛利亚的身上如此看到。她全然的与天主在一起，正是她为何如此亲近人类的原因。为此缘故，她能成为所有慰藉和助祐之母，一位任何人在有任何需要、在软弱和在罪恶中都敢呼求的母亲，因为她能理解体谅所有事，并且为所有人都是富创意美善的、敞开的力量。[12]

这些反思能帮助我们更佳善用恩宠，我们希望圣母在这圣母年的终了能慷慨地给予我们。圣母年将在二月十四日，天主介入主业会历史的两个纪念日那天结束。首先，祂展现给圣施礼华，主业会也是适於女性的；第二，

祂展现给他看首批的司铎能如何隶属於主业会。让我们准备我们自己，好使我们对天主仁慈的感恩自痛悔和谦卑 [13]的内心湧现，透过成果丰硕地接受和好圣事，彻底地洁净。让我们跟随圣施礼华的劝言：求耶稣赐你犹如熔炉般的圣爱，可在其中熔化炼净你可怜的肉身——你可怜的心——熔化炼净一切世俗的悲惨俗庸。祈求你可怜的心，能够空虚自我，满纳耶稣。恳求耶稣赐你：深恶痛绝一切世俗事物，唯独凭藉圣爱生活。 [14]

在这个月有好些週年纪念。在这些日子，让我们向天主高举灵魂：ut in gratiarum semper actione maneamus，常在於感恩中。想想主业会是如何，我的女儿和儿子，属於你们，你们每一个人。

我们逐渐接近圣若瑟的隆重庆节，该节庆深深植根於教会和主业会中。跟随古老也崭新的习俗，让我们细心准备为这节庆奉献的七个主日的基督徒

敬礼。我回忆起我们的父亲，当他每年填写他的袖珍日记本时，常要我替他写下圣祖的（七件）痛苦和喜乐，好让他能在那些主日默想它们。这是他为了更佳准备这圣人庆日的方法，以无限的深爱和感激，他惯於称呼圣人为我父我主，那位我深深所爱的。

我偕同你们大家「逃到」布鲁塞尔。在那里，与我们的父亲一起，我看见主业会如何地成长、坚固、紧密结合；而我想著，依靠我们每个人每天各自的回应，那该当如此，因为他们在许多地方都在呼唤我们。不让任何一人说我们在这紧迫的需要之际，我们置之不理。

让我们求助於欧华路神父的代祷，我们将在二月十九日庆祝他的节日。他生前天天都在做使徒工作，他的生活总是驱使他对所有灵魂都感兴趣，也以那股迫切感和人们说话。

昨天教宗在觐见时接见了我们；我同你们每个人去了那儿，并且告诉他如同

我们的父亲所教导我们的，我们想要实践通过玛利亚，偕同教宗一起去耶稣那儿！ *omnes cum Petro ad Iesum per Mariam!* 他全心全意地感谢我们的帮助，给了我们所有人降福。因为他依靠著你和我，让我们用自己的生命去支持他的训导权，与他及他的意向合一。让我们深爱教宗！

在结束这几段话之前，我再次恳求你们在心中牢记我所有的意向，特别向无玷童贞玛利亚，*Mater Pulchræ Dilectionis*，纯爱之母祈求它们。

我以深情祝福你们，

你们的父亲，

+ 浩伟

罗马，2011年2月1日

—

[1] 若望保禄二世《新千年的开始》
2001年1月6日，31

[2] 若望保禄二世, Litteræ
decretales施礼华列圣大典, 2002年
10月6日

[3] 玛5: 48

[4] 若15: 5

[5] 本笃十六世, 主的晚餐弥撒證
道, 2006年4月13日

[6] 同上

[7] 圣施礼华《玫瑰经》欢喜四端

[8] 圣施礼华《基督刚经过》114

[9] 同上

[10] 本笃十六世, 圣母无染原罪讲
道, 2005年12月8日

[11] 同上

[12] 同上

[13] 圣咏51(50): 17

[14] 圣施礼华 《犁痕》 814

pdf | document generated
automatically from [https://opusdei.org/
zhs/article/20112/](https://opusdei.org/zhs/article/20112/) (2026年3月29日)